

# Sunday bloody sunday

baissé d'une 3ce majeure

Chanson du groupe U2, publiée en 1983 en référence au « Bloody sunday » de Derry en 1972

The musical score consists of four staves of music in common time, key signature of A major (two sharps). The vocal part is on the top staff, with piano accompaniment on the other three staves.

**Chorus:**

- Measure 1: -
- Measure 2: -
- Measure 3: Mm -
- Measure 4: Mm \_\_\_\_\_
- Measure 5: Fa♯m La Ré6
- Measure 6: Fa♯m La Ré6

**Verse:**

- Measure 10: I can't be lieve\_ the news\_ to -day
- Measure 11: Oh, I \_ can't close my eyes and make it go away \_\_\_\_\_
- Measure 12: Fa♯m La Ré6
- Measure 13: Fa♯m La Ré6

**Bridge:**

- Measure 15: — How long—
- Measure 16: How long must we sing this song—
- Measure 17: How long?—
- Measure 18: How long \_\_\_\_\_
- Measure 19: LaM7/9 Sim6 La7M/9 Sim6

**Chorus (continued):**

- Measure 20: — 'cause to— night
- Measure 21: we can be as one— To— night
- Measure 22: Sim Ré Fa♯m La Ré Fa♯m La

25

8

Bro-ken bottles un-der chil- dren's feet\_ Bod-ies strewn a-cross the

Ré Fa♯m La Ré Fa♯m La

dead end street But I \_ won't heed the ba - ttle call It puts my backup, puts my

Ré Fa♯m La Ré Fa♯m La

30

8

back up a-gainst the wall Sun-day, Bloo -dy Sun — day Sun-day, Bloo -dy Sun.

Ré Fa♯m La Ré Fa♯m La

35

8

— day — Sun-day, Bloo -dy Sun — day —

Ré La Sim La Sim 7

La Fa♯m La Ré

And the battle's just be - gun There'sma - ny lost, but tell me who has won

Fa♯m La Ré Fa♯m La Ré

45 The trench is dug with in - our hearts And mothers chil - dren, brothers sis - ter Torn a part

Fa♯m La Ré Fa♯m La Ré

50 Sun-day blood - y sun - day - Sun-day blood - y sun - day -

Fa♯m La Ré Fa♯m La Ré

8

55

How long — How long must we sing this song — How long — How long —

La Sim La Sim

8

60

— 'cause to — night we can be a one — To — night to —

Fa♯m La Ré Fa♯m La Ré

8

65

night, to — night, to — night, to — night

Fa♯m La Ré Fa♯m La Ré Fa♯m La

Ré Fa♯m La Ré Fa♯m La

75

Wipe the tears from your eyes      Wipe your tears

Ré      Fa♯m      La      Ré      Fa♯m      La      Ré

— a - way      Oh, wipe your tears — a - way —      Oh, wipe your blood.

Fa♯m      La      Ré      Fa♯m      La      Ré

80

shot eyes      Sun-day, bloo-dy sun — day —

Fa♯m      La      Ré      La      Sim      La

La      Sim      La      Fa♯m      La      Ré

8

90

And it's true we are, im - mune      When fact is fiction and T - V re - al - i - ty —

Fa♯m La Ré      Fa♯m La Ré

8

95

— And to - day the mil - lions — cry —      We eat and drink while to - mor - row they die —

Fa♯m La Ré      Fa♯m La Ré

8

— The re-al bat-tle just be - gan      To claim the vic - to-ry Je - sus won

Fa♯m La Ré      Fa♯m La Ré

100

Sunday Bloody sun — day —      Sunday Bloody Sun — day —

Fa♯m La Ré      Fa♯m La Ré

I can't believe the news today

Oh, I can't close my eyes

And make it go away

How long... how long must we sing this song  
'cause tonight...we can be as one

Je ne peux pas croire les informations aujourd'hui

Je ne peux même pas fermer les yeux

Et faire disparaître tout ça

Combien de temps devrons-nous chanter cette chanson ?  
Car ce soir, nous pouvons être unis

Broken bottles under children's feet

Bodies strewn across the dead and street

But I won't heed the battle call

It puts my back up

Puts my back up against the wall

Des bouteilles brisées sous des pieds d'enfants

Des corps qui jonchent une rue sans issue

Mais je n'écouterais pas le cri de guerre

Il me met dos au mur,

Dos au mur

Sunday, Bloody Sunday

Dimanche, sanglant dimanche

And the battle's just begun

There's many lost, but tell me who has won

The trench is dug within our hearts

And mothers, children, brothers, sisters

Torn apart (refrain)

Et la bataille vient de commencer

Beaucoup de disparus, mais dites-moi qui a gagné ?

Des tranchées sont creusées dans nos coeurs

Et des mères, des frères et des sœurs

Sont déchirés (refrain)

How long must we sing this song

How long, how long...

'cause tonight...we can be as one

Tonight...tonight... (refrain)

Combien de temps devrons nous chanter cette chanson ?

Combien de temps ?

Ce soir, nous pouvons être unis

Ce soir, ce soir (refrain)

Wipe the tears from your eyes

Oh, wipe your tears away

Sunday, Bloody Sunday

Oh, wipe your blood shot eyes (refrain)

Sèche tes larmes

Essuie tes larmes

Dimanche, dimanche sanglant

Essuie tes yeux injectés de sang (refrain)

And it's true we are immune

When fact is fiction and TV reality

And today the millions cry

We eat and drink while tomorrow they die

Nous mangeons et nous buvons tandis que demain ils mourront

The real battle just begun

La vraie bataille vient de commencer

To claim the victory Jesus won on... (refrain)

Pour clamer la victoire remportée par Jésus sur... (refrain)